法國公決後待尋新方向
歐美股市普遍下挫
英法意幣再遇拋售
英鎊創新低　法郎逼近機制下限

【路透社倫敦二十一日電】法國馬城條約公決中「贊成」派的微弱勝利令歐洲的股市和匯市迷失了方向，不知下一步會有何發展，也令歐洲的弱貨幣受到壓力。

歐洲股市星期一普遍下跌，英鎊、法郎和里拉再度遇拋售壓力。

不過，市場的交易活動基本上是平靜的。

倫敦股市微跌六．九點，《金融時報一百種股指數收市》報二五六〇．一。

巴黎股市卻下跌，只有米蘭股市對法國出正面反應，報升百分之一．三五。

美國股市受其國內經濟狀況及總統選舉的不明朗因素影響，道瓊斯指數中午下跌十一．三五點，報三三一五．七〇。

法蘭克極跌百分一，道瓊斯指數中午下跌十一．三五點，報三三一五．七〇。

【新華社北京廿一日電】《人民日報》二十日發表斯楚的題爲《美售台F—16戰鬥機與五國軍控會議》的文章，闡述中國中止參加五國軍控會議與美售台戰鬥機的關係問題。

文章說，去年五月廿九日，美國總統布什提出了中東軍控倡議，建議聯合國安理會中、俄、美、英、法五常任理事國就防止大規模殺傷性武器擴散和常規武器轉讓問題舉行磋商。爾後，經五國共同商定，舉行過三輪會議。會議的文件和議程，不僅包括中東地區的軍備控制，而且涉及全球範圍內的武器轉讓和不擴散大規模殺傷性武器問題。

文章說，會上，中國始終從維護世界和中東地區和平的大局出發，以中東國家和人民的切身利益爲重，積極支持中東國家關於建立中東無大規模殺傷性武器區的主張，力主按公平、合理、全面、均衡的原則實現較低軍備水平上的穩定。中國反覆強調，向中東出口軍火最多的大國應切實採取克制、負責的態度，限制向中東地區大量傾銷武器。

文章指出，有的參加國卻置中東國家和人民的安全利益於不顧，對武器轉讓毫無自我克制的誠意和負責的態度，片面突出在五國之間相互通報武器轉讓問題。這種只談「透明度」，不採取行動的避實就虛，本末倒置的做法，不僅影響了五國會議發揮更好、更大的作用，也不會給中東人民帶來任何安全。聯繫起有關國家一方面開動宣傳機器指責他國出售武器，同時它又加緊向中東傾銷武器的有目共睹的事實，這種邊談邊賣、越談越賣的虛僞做法，充分表明了有關國家在軍控問題上採取束人縛己的雙重標準。

文章說，在中國的大力推動和堅持下，會議通過的文件中載入了一系列具有全球意義的原則，如：軍備控制應遵循公正、合理、全面、均衡原則；常規武器的國際轉讓應當有助於增強接受國的合法自衛能力，避免加劇有關地區緊張局勢以及不利用武器轉讓干涉主權國家的內政；在不損害和平利用科學技術的前提下，不幫助任何國家發展核、生物、化學武器，並對與此有關的設備、原材料和技術出口實行嚴格控制。

文章强調，五國商定的原則，尤其是不利用軍賣干涉別國內政，避免加劇地區緊張局勢等重要原則的墨迹未乾，作爲五國之一的美國便自食其言，背信棄義，公然決定向台灣出售F—16戰鬥機，粗暴干涉中國內政，在台灣海峽地區蓄意製造緊張。

文章說，美國的言而無信，使五國會議達成的協議，成爲一紙空文。這嚴重破壞了五國會議的基礎，使會議的宗旨和原則失去其本來所具有的積極意義和價值。一國爲私利而喪失起碼的信譽，這不能不損害國家間的相互信任。昨天達成的協議，今天即隨意撕毀，那麼誰能再相信今天的協議明天不被撕毀？在這種情況下，五國會議再開下去又有何意義？

文章最後指出，在美國政府改變其售台戰鬥機的決定之前，中國自然難以出席五國會議。美國政府應對此負全部責任。

京報析五國軍控會議
席出難國中信無而言美
斥最大軍火出口國採取束縱己雙重標準
張緊造製意蓄峽海灣台在機軍售

荷蘭比利時宣布減利息

英鎊在倫敦跌至二．七七八馬克比價，等於貶值了百分之八．六。

法國法郎收市報三．四二二五馬克，紀錄性新低點，收市報二．五三八七馬克，這表示與它在歐洲貨幣體系浮動下限的僅比其歐洲聯繫匯率機制下限的三．四三〇五馬克高出一線。

里拉亦由星期五的收市價每馬克兌八三六里拉跌至每馬克兌八四三里拉。

【路透社布魯塞爾二十一日電】荷蘭和比利時中央銀行減息，以圖緩解兩國貨幣在歐洲貨幣體系中的升值壓力。

荷蘭中央銀行把特別貸款利率減至九厘一，降二十個基本點。比利時將於星期三把七日貸款利率降至九厘二。

決公行舉也否是英
歧分見意相外相財

【法新社倫敦二十一日電】法國以微弱多數票通過馬斯特里赫特條約之後，英國財相拉蒙特星期一暗示，英國應舉行同類投票，又呼籲「暫停」急步往更親密的歐洲發展。

但外相韓達德卻在一篇訪問中，反對舉行類似的公民表決，只是說應該聆聽有關邁向更緊密的歐洲的「焦慮」意見，然後才繼續前進。他的說話顯示內閣在這問題上，意見分歧。

拉蒙特在華盛頓接受美國廣播公司訪問時說：「法國的全民公決證明有需要徵詢公衆的意見。事實上許多人希望有一段中止期，不只是在法國投「否決」票的百分之四十九選民有這要求。

拉蒙特正在華盛頓出席國際貨幣基金組織年會。

國際新聞

梵蒂岡墨西哥恢復外交關係

【美聯社梵蒂岡二十一日電】周一梵蒂岡一高級官員說，梵蒂岡和墨西哥已經決定恢復一百三十多年前被墨西哥政府斷絕了的外交關係。

熱氣球賽爭奪激烈
比利時隊一馬領先

【路透社阿姆斯特丹二十日電】飛越大西洋熱氣球賽的主辦者星期日說，比利時的熱氣球隊在首屆跨大西洋熱氣球錦標賽中，顯然穩拿冠軍，他們距離終點葡萄牙海岸僅剩下一百哩的距離。荷蘭隊稍為落後一些。英國隊和美國隊分別名列第三和第四。美國隊可能會降落在摩洛哥。

文勝精選

Sept 23, 1992

1. O My Lady (R. Solsi)
   Winner's Welcome (B. Johnson)
   Nole Secundum (F. Fuentes)
2. Martinis Dancer (S. Krasner)
   Foolish Notion (C. Loseth)
   Under Control (R. Solis)
3. Allthewaytothetop (S. Krasner)
   Cinder Lane (G. Olguin)
   Diplomatic Heat (S. Shirley)
4. Cedar's Selena (A.D.Smith)
   Gotthesugarblues (G. Olguin)
   Grandma's Spirit (J. Bayer)
5. House Builder (B. Winneett)
   Ukiah Springs (F. Senties)
   Ravitaqlo (C. Loseth)
6. Draconian Lad (J. Bayer)
   Joe Scott (F. Senties)
   Hankateer (B. Johnson)
7. Chrome Finish (R. Solis)
   Gumboy's Drema (B. Winnett)
   Investinu (S. Krasner)
8. I'm Kinda Special (C. Loseth)
   T V Ladn (D. Brock)
   Impact Unkown (F. Fuentes)
9. Thom Thom McTavisih (J. Bayer)
   Clever Conception (K. Skinner)
   Gum Bootski (R. Hamel)
   Chocolate Passport (NO BOØ)

只供參考並不鼓勵投注

馬膽：　2. Martinis Dancer (S. Krasner)

Unit 56, OVERNIGHT EVENTS, EXHIBITION PARK.　Wed.,Sept.23, 1992

FIRST (X5) PURSE $4,200 MDN 3 YO F
CLAIMING $5,000　6 1/2 FUR
01 PARKHEAD PRINCESS C LOSETH 115
90-02 02 O MY LADY R SOLIS 115
91-01 03 WINNER'S WELCOME B JOHNSON 115
91-01 04 LADY CHARLYNN D WINNETT 115
88-01 05 MOMMY'S DREAM F SENTIES 115
90-02 06 MESSLER QUEEN G OLGUIN 115
83-01 07 COUNTER ROSE P LEANEY ***110
08 TALENTED PRINCESS J BAYER 115
91-01 09 NOLE SECUNDUM F FUENTES 120
91-01 10 LET GO ABSOLUTELY R GRADOSKI 115
-Also Eligible-
88-01 E1 DECIDEDLY ROSE J BAYER 120
*07 & E1 D F Gorsley Trained Entry

SECOND (X5) PURSE $4,200 MDN 3 YO F
CLAIMING $5,000　6 1/2 FUR
94-01 01 JURA JEWEL K SKINNER 115
62-02 02 UNDER CONTROL R SOLIS 115
68-02 03 SALES CLERK S SHIRLEY 115
04 EASY SHEEP A SMITH 115
90-02 05 MARTINIS DANCER S KRASNER 115
06 NEODESHA S DEVEAUX 115
83-01 07 IRLYANA F FUENTES 115
86-02 08 FOOLISH NOTION C LOSETH 115
29-01 09 BOLDN STAR M WALKER 115
90-02 10 POWER PUSH S GOOD *110
-Also Eligible-
91-01 E1 AMPLE CHARM R SOLIS 115
88-01 E2 AVODIRE ROSE M WALKER 115
E2 & E2 S Bryant Trained Entry

THIRD (2) PURSE $4,200 MDN 2 YO F
CLAIMING $6,250　6 1/2 FUR
01 SHELLYSLUCKYNUMBER A SMITH 113
93-02 02 ALLTHEWAYTOTHETOP S KRASNER 113
88-04 03 LIFE ON ICE C LOSETH 113
04 FOGGY FRIDAY J BAYER 113
05 THAI ORCHID D WINNETT 113
85-03 06 POLICE KHALIFE R GRADOSKI 113
85-03 07 DREAM STUFF K SKINNER 113
93-03 08 DIPLOMATIC HEAT S SHIRLEY 113
86-03 09 CINDER LANE G OLGUIN 118
89-02 10 AMARILLO ROSE A NOGUEZ 113

FOURTH (2) PURSE $4,200 MDN 2 YO F
CLAIMING $6,250　6 1/2 FUR
01 AUBURN GOLD R SOLIS 113
02 CELEBRATION TIME D BROCK 113
03 MY DARLING GIRL F FUENTES 113
93-03 04 SAID SO C LOSETH 113
85-03 05 B A CINDERELLA K SKINNER 113
53-03 06 SAILAWAYWITHME L LACOURSIERE 113
90-03 07 CEDAR'S SELENA A D SMITH 113
89-02 08 SIZZLE SAUCE R HAMEL 113
85-03 09 GRANDMA'S SPIRIT J BAYER 118
89-02 10 I GOTTHESUGARBLUES G OLGUIN 113

FIFTH (1) PURSE $4,300 3&UP NW 92
CLAIMING $4,000　1 1/16 MILES
86-06 01 NURI SALSA B JOHNSON 119
92-02 02 GIVE ME POISE A SMITH 122
89-01 03 BITTH BIT R SOLIS 119
90-04 04 HOUSE BUILDER B WINNETT 119
50-04 05 UKIAH SPRINGS F SENTIES 119
59-01 06 COQISIN F FUENTES 119
93-04 07 RAVITALO C LOSETH 119
40-04 08 PROUD SARCEE S EVANS 119

SIXTH (5) PURSE $4,200 3 YO NW 2 92
CLAIMING $5,000　6 1/2 FUR
81-06 01 RIDGE PRIDE R HAMEL 115
91-04 02 BUZZ CZAR C LOSETH 115
(85-02) 03 ST FADDY'S REBEL L LACOURSIERE 115
88-06 04 IZA BOY S KRASNER 115
88-06 05 JOE SCOTT F SENTIES 115
88-06 06 WALLY ROSS P LEANEY ***110
90-06 07 HANKATEER B JOHNSON 120
91-04 08 DRACONIAN LAD J BAYER 115
91-04 09 HALFAHALO R SOLIS 115

SEVENTH (8) PURSE $17,500 2 YO F
ALLOWANCE　6 1/2 FUR
01 BLEN AFFECTION J BAYER 111
(84-03) 02 GUMBOY'S DREAM B WINNETT 113
03 RESERVE IT C LOSETH 1408
74-08 04 SHEEY JEAN MAI F FUENTES 1408
(37-05) 05 ALWAYS CAN DO D BROCK 115
(84-08) 06 CHROME FINISH R SOLIS 1120
84-08 07 NORDESSA G OLGUIN 1113
91-03 08 INVESTINU S KRASNER 1406

EIGHTH (X4) PURSE $12,500 3 YO NW 2
ALLOWANCE　6 1/2 FUR
86-06 01 IMPACT UNKOWN F FUENTES 1115
02 J R'S KNIGHT 1120
86-06 03 SIR MAJESTY S KRASNER 1120
04 HOT ALY G OLGUIN 1115
86-06 05 T V LAND D BROCK 1115
91-08 06 AURORA ARCH B WINNETT 1110
(84-04) 07 I'M KINDA SPECIAL C LOSETH 1115

NINTH (X6) PURSE $4,200 3&UP NW 92
CLAIMING $4,000　6 1/2 FUR
90-04 01 TRILAT R SOLIS 1119
79-09 02 GUM BOOTSKI R HAMEL 1119
114-09 03 THE CHANCELLOR F SENTIES 1119
89-01 04 LONESOME SAILOR S GOOD *1114
55-10 05 CHOCOLATE PASSPORT 1119
64-02 06 PROMISED BEFORE A D SMITH *1114
92-09 07 CLEVER CONCEPTION K SKINNER 1119
90-04 08 UNKNOWN TREASURE C LOSETH 1119
85-01 09 THOM THOM MCTAVISH J BAYER 1119

(C) COPYRIGHT B.C.JOCKEY CLUB

中國糧油有限公司　世界米行
CHINA CEREALS & OILS CORP. LTD.　RICE WORLD ®
239 E. Hastings St., Van., B.C.　100 GORE AVE. (Corner of Powell & Gore)
溫哥華喜士定東街239號　電話：687-4204　歌雅街100號（有寬大停車場）

中秋節酬賓大贈送！大減價！

美國標準牌米王
品質第一，好煮好食，
粒粒靚，保證滿意．
原價$21·50

買二送一
★買兩包50磅庄美國標準牌米王，免費贈送100% Pure 粟米油3公升一罐．
★買一包送贈券一張，可於下次買米時送油．

美國加州好景牌米王
上等靚絲苗
原價$19·99
大減價只售$15·99
買一送一
買一包50磅庄美國加州好景牌米王
免費贈送100%純淨粟米油3公升一罐

各款美國絲苗米
泰國香米
澳洲絲苗
一律大減價

美國麒麟牌米王
特等靚絲苗
原價$19·50
大減價只售$14·95
買二送一
買二包美國麒麟牌米王
免費贈送一包麒麟牌米王

本公司爲加西最大之食米入口公司，一向以薄利多銷爲宗旨
• 金牌冠軍絲苗，遠近馳名，銷量第一
• 美國糯米及泰國米，五十磅庄及十磅庄及五磅庄，一律八折
• 唯力即食麵，肉糟麵，炸醬麵，媽媽麵，香辣牛肉麵，紅燒牛肉麵，蟹王麵，一律八折．

最新運到：
澳洲金冠牌絲苗米王
是澳洲米之極品　輭夾滑請嘗試。

劉小姐的確係一個精打細算嘅消費者，事實上申請滙豐銀行萬事達咭或附屬咭，閣下之年費及手續費將會全免。

兼且滙豐萬事達咭在全球超過六百萬個商戶都普遍接受採用。同時，閣下亦可安排把萬事達咭作爲櫃員咭使用，並可24小時在美加超過40,000個INTERAC, CIRRUS及EXCHANGE櫃員機網絡成員之櫃員機提款，快捷方便。

如果你想效法劉小姐的精明選擇，請立即申請一張滙豐萬事達咭。

Hongkong Bank of Canada
滙豐銀行

溫哥華華埠 總行及奇化街分行 經理 范鐵根 副經理 梁嘉文 601 Main Street Vancouver, B.C. (604) 668-4682
列治文新華埠分行 經理 姚振文 副經理 孫永亮 #120-8191 Westminster Hwy. Richmond, B.C. (604) 276-8700
溫哥華總行 副總裁兼經理 狄樂衙 885 West Georgia Street Vancouver, B.C. (604) 685-1000
溫哥華華人分行 副總裁兼經理 李景璇 530 Main Street Vancouver, B.C. (604) 683-9611
溫列治分行 經理 倪頌彬 副經理 梁美娟 5812 Cambie Street Vancouver, B.C. (604) 325-1868
列治文分行 經理 李敬德 私人貸款主任 [illegible] 4800 No. 3 Road Richmond, B.C. (604) 270-8711